



VITONE srl - Fraz. Gallena n. 6 - 10087 VALPERGA (To) - Italy
 Tel./Ph. +39 0124.617145 (r.a.) - Fax +39 0124.617781
 Cap. Soc. € 624.000 i.v. - C.F. / Part. IVA 00530230010
 VAT N° IT 00530230010 - C.C.I.A.A. Torino 00530230010
 Web site: www.vitonesrl.com e-mail: info@vitonesrl.com



Intertek
C.N. 0037399

Intertek
C.N. 0039834

DOCUMENTO DI TRASPORTO

Ai Sensi Del D.P.R. 472/96 del 14/8/96

Tipo Documento	Numero	Data	Foglio
Bolla	2101421	07/12/21	1

Cliente

MAGNA PT SPA

VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO

BA
Tel:0805858111 Fax:0805858554

Merca da Consegnare A:

VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO

BA
Tel:0805858111 Fax:0805858554

Trasporto a Mezzo	Porto	Causale Trasporto
SCHWEITZER		Vendita

Agente	Codice Cliente	Codice Fiscale	Partita IVA
	4010000163	04886850728	IT 04886850728

Riga	Descrizione	U.M.	Quantità
------	-------------	------	----------

006	Vs. Rifer. Ordine del 080.91 ZAHNKRANZ Vs Cod.: 2511108091 Lotto: 281732-G TBA520858 TBA520858 HESON N°pezzi X cassone 175,000	NR	1225,000 7,000
-----	--	----	-------------------

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 1225
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio:
 Quantità Imballi: 7
 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
 Data controllo: 10/12/21
 Firma

Totale Colli	Peso Netto	Peso Lordo	Volume
7	6309,0000 KG	6911,0000 KG	MC

Trasportatore
SCHWEITZER GMBH & CO CARL BENZ STR.23 - 71634 LUDWIGSBURG D

Targa	Destinatario	Vettore	Data/Ora inizio trasporto	Qualità e quantità
EG 251 JP	☐	☒	07/12/21 10:16	

ISTRUZIONI DEL COMMITTENTE PER IL RISPETTO DEL C.D.S. :
 Il vettore è obbligato ad effettuare il presente trasporto nel rispetto della normativa vigente sulla sicurezza
 riferimento all'articolo 142 (limiti di velocità), all'articolo 174 (durata della guida degli autoveicoli adib.
 di persone o cose) ed agli articoli 81, 82, 164 e 167 (carico del veicolo) del Codice della strada.

U.T.I. NR

Sigillo Nr. / Seal Nr.
/ Plomb Nr.

DFDA 050592-9

957873

1461869

1461.869

1) Mittente (Cognome, Nome, Stato) Sender (Name, Address, Country) Expéditeur (Nom, Adresse, Pays) SCHWEITZER SPEDITION GMBH & CO CARL-BENZ-STRASSE, 23 * LUDWIGSBURG GERMANIA		LETTERA DI VETTURA (INTERNAZIONALE) (INTERNATIONAL) CONSIGNMENT CMR NR. 2021-151795 Questo trasporto, se internazionale, è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR). This carriage, if international, is notwithstanding any clause to the contrary, subject to the convention on the contract for the international carriage of goods by road (CMR). Ce transport, si est internationale, est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandises par route. 14) Trasportatore / Carrier / Transporteur G.T.S. - General Transport Service S.p.A. 70132 BARI - ITALY, Via Sasha Muciaccia, 15 - N. iscriz. albo BA/7458981/E Per ordine di / Order received by / Par ordre de 21-010312	
2) Destinatario (Cognome, Nome, Stato) Consignee (Name, Address, Country) Destinataire (Nom, Adresse, Pays) GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO IT		15) Trasportatori successivi / Successive Carriers / Transporteur Successif SGL SRL VIA STRADELLA PALUMBO 5/B Bari Tel. 348-3734101 Albo/Licens BA7463392C Contratto 2020 Istruzioni di carico / Loading Instructions / Instruction de chargement Richiesta cassa : Box - &nbsp; - - CARICARE TAX ENTRO LE 15.00--- aiuto al carico se necessario con TRANSPALLET	
3) Luogo previsto per la consegna della merce (Località, Stato) Place of delivery of the goods (Place, Country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (Lieu, Pays) MODUGNO IT		16) Trasportatori successivi / Successive Carriers / Transporteur Successif Non definito NON DEFINITO Istruzioni di scarico / Unloading Instructions / Instruction de livraison 09/12/2021 Orario: Da/From/Depuis A/To/A Valperga - IT SEGRATE	
4) Luogo e data della presa in carico della merce (Località, Stato, Data) Place and date of taking over the goods (Place, Country, Date) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (Lieu, Pays, Date) Vittone Fraz. Gallenca, 1 Valperga IT		Orario: 08:00:00 - 13:00:00 Da/From/Depuis A/To/A Valperga - IT SEGRATE	
5) Documenti allegati Documents attached ☐ Packing List ☐ Loading list ☐ Other _____		17) Trasportatori successivi / Successive Carriers / Transporteur Successif Non definito NON DEFINITO Istruzioni di scarico / Unloading Instructions / Instruction de livraison 09/12/2021 Orario: Da/From/Depuis A/To/A GTS LAMASINATA - Bari MODUGNO - IT	
6) Denominazione corrente della merce Nature of the goods Codice NH Descrizione 84870000 Parti di macchine		7) Peso lordo effettivo KG Gross Weight KG Poids Brut KG 24.000	
9) Istruzioni del mittente Sender's instruction Instruction de l'expéditeur Vittone CW 49/2		10) Pedane a rendere ☐ Nr. Pallets to return	
11) Riferimento Cliente Customer Ref. Vittone CW 49/2		12) Pedane rese ☐ Nr. Pallets returned Palottes rendues	
13) Riferimento Cliente Customer Ref. Vittone CW 49/2		14) Trasporto combinato (intermodale) Combined Transport (intermodal) Transport combiné (intermodal) Terminal di partenza Departure terminal Terminal de départ SEGRATE IT	
15) Riferimento Cliente Customer Ref. Vittone CW 49/2		16) Terminal di arrivo Arrival terminal Terminal d'arrivée GTS LAMASINATA - Bari IT	
17) Riferimento Cliente Customer Ref. Vittone CW 49/2		18) Presenza autista al carico ☒ No ☐ Yes Driver present at loading chauffeur présent au chargement	
19) Istruzioni pagamento del nolo / Instruction as to payment for carriage / Prescriptions d'affranchissement ☐ Assegnato/Paid/Non		20) Rimborso / Cash on delivery / Reimbursement 06/12/2021	
21) Timbro e firma del mittente/caricatore Signature and stamp of the sender/loader Signature et timbre de l'expéditeur/chargeur APPROVED VITTONI SRL		22) Timbro e firma del trasportatore Signature and stamp of the carrier SGL SRL SGL VIA STRADELLA PALUMBO 5/B IT Bari Targa Motrice Tractor number plate Numéro d'immatriculation de la motrice EG251 JP	
23) Timbro e firma del trasportatore Signature and stamp of the carrier SGL SRL SGL VIA STRADELLA PALUMBO 5/B IT Bari Targa Rimorchio Trailer number plate Numéro d'immatriculation de la motrice AD93810		24) Timbro e firma del destinatario Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire KOENIG	